

If you would like to share news or information with our readers, please send the unique stories, business

news organization events, and school news to us includinig your name and phone number in case more information is needed.

For news and information consideration, please send to News@scdaily.com or contact

John Robbins **832-280-5815** Jun Gai 281-498-4310

Houston, TX 77072

E-mail: News@scdaily.com

Southern News Group

Publisher: Wea H. Lee **General Manager:** Catherine Lee Editor: John Robbins, Jun Gai **Business Manager:** Jennifer Lopez Address: 11122 Bellaire Blvd.,

FEMA grants more than \$76

million to the Texas General

Land Office for PREPS pro-

gram reimbursement

**Inside C2** 

Tuesday, July 10, 2018

Southern Daily News is published by Southern News Group Daily

Southern Make Today Different

www.today-america.com

# Trump's trade war splits a Missouri county into winners and losers

NEW MADRID COUNTY, Mo. (Reuters) - People don't talk about trade tariffs in this stretch of the Mississippi River basin, where grains and metals have paid the bills for generations.

They skirt the subject at church fundraisers and sidestep it at Jerry's Café and Quick Stop, where farmers and aluminum workers gossip about everything else.

Here, the winners and losers in U.S. President Donald Trump's trade war live side-by-side.

The Republican president's tariffs on imported metals were instrumental in reviving an aluminum plant that most locals had written off for dead. But in the fields surrounding the plant and across the county, farmers anxious over trade retaliations against U.S. crop exports are delaying equipment purchases, renting their land to hunters and pre-selling crops before harvest - locking in today's prices for fear they will fall.

"People don't want to talk about trade," said Justin Rone, a farmer with deep family roots in soybeans and cotton. "It's safer to talk about how best to grow your crop, keep your head down and pray." Farmers' fears were realized Friday as the United States and China levied dueling tariffs on \$34 billion worth of each country's goods. Many U.S. agricultural exports, including soybeans, now face 25 percent duties.

Neil Priggel knows both sides of the trade war's impact on his community. He worked at the Noranda Aluminum smelter before it went belly-up in 2016 and also runs his family's 4,000-acre farm along with two brothers.

As Trump announced steel and aluminum tariffs in March, Priggel stared at the TV news and thought: We're saved. We'll get our jobs

His very next thought: We've got to protect the farm.

Priggel and other farmers here, where about 70 percent of voters supported Trump, know their crops are obvious targets for countries striking back against U.S. tariffs. They also know the tax on metal imports helped lure new owners to reopen the plant that has long financed their neighbors' mortgages, truck payments and groceries. Kathee Brown worked at Noranda for three decades. She returned in March a one-person human resources division for what's now called Magnitude 7 Metals. Her phone rings constantly.

Is it true the plant is coming back?

Did you get my application?

(To make a reservation)

2938 W Sam Houston Pkwy S Houston, TX 77042

At her dusty office desk, its drawers still full of old invoices, she checks her voicemail - full, again. Many callers are former plant workers; sometimes they break into tears when she calls back. The plant's new owners plan to hire 465 people, for now.

More than double that number have applied.

Getting the smelter back was a long shot, locals say, just like getting a high-paying factory to this rural corner of Missouri in the first place. When it was built in 1969, they named its site for the patron saint of lost causes: the St. Jude Industrial Park.

Workers rode out years of aluminum price drops, labor strikes, recessions and fights with electricity suppliers. The company would cut shifts, lay off workers, then hire them back, workers say. But the plant closed in early 2016 after a series of crippling blows: global aluminum prices plunged; a New York private equity fund heaped on \$1 billion in debt in a leveraged buyout; an explosion disabled the plant's cast house; a power-outage shut two production

About 1,000 people had to go find jobs, often at much lower pay, said Mark Baker, a farmer and presiding commissioner for New Madrid County.

"People lost homes," said Dick Bodi, mayor of New Madrid, Missouri. "People got divorced."



Farmer Jacob Jordan, 24, rests before starting the day of farming at at Bean and Bean Cotton Company in Gideon Missouri,

the red for two years, Baker said. Noranda never made a \$3.1 million tax payment to the New Madrid school district, forcing job cuts and halting school repairs, said Sam Duncan, county superintendent of schools. The district saw a 10 percent drop in school enrollments as families left the area, Duncan said. But most stayed, often turning to the region's other

dominant for work. "The only people hiring were the farmers," said Dalton Bezell, 31, who worked for Noranda.

By late summer, Noranda's staff had shrunk to nine people, making a fraction of their previous salaries. Their job: Secure the plant and try to figure out a way to revive it.

Steve Rusche, now chief operating officer of Magnitude 7 Metals, was among the nine.

He watched as prospective buyers toured the plant – not to restart it, but to chop it up and sell it for scrap. One was different: Magnitude 7 Metals LLC, founded by former Glencore Plc aluminum trader Matt Lucke, who wanted to operate the plant if it could work financially, Rusche said.

Lucke did not respond to requests for comment. The Republican-controlled state legislature helped by passing a controversial law making it easier for manufacturers to hire non-unionized workers, a bill plant representatives supported. Some of Noranda's remaining crew of nine helped to cut electricity deals and lock in raw material prices for the new company. "The pivot point was when things started to come out of Washington about the metal tariffs," Rusche said. Last June, Magnitude 7 Metals Chief Executive Officer Bob Prusak testified before the Commerce Department at a public hearing about a department investigation into aluminum imports. Tariffs, he told



A digital screen shows the direction for fertilising Gideon, Missouri, U.S., May 16, 2018. Picture taken May 16, 2018. REUTERS/Shannon Stapleton

them, were "nothing short of critical to get us up and running," according to a video of the hearing. More investors joined as Trump threatened and later imposed the metal tariffs. The plant ramped up hiring and opened its first production line on June 14.

"Now, there's hope," said Bodi, the New Madrid mayor.

FEAR IN FARM COUNTRY Hope is fading on the farms of New Madrid county. The region was among Missouri's top soybean and corn producers last year, according to data from the U.S. Department of Agriculture (USDA). DuPont Pioneer runs a massive sovbean seed production plant here. A nearby riverbank is crowded with farm bins and barge loaders operated by global grain trader Archer Daniels Midland, farm cooperative Riceland Foods Inc and suppliers Crop Production Services and

R03-REGAL 名門金宴B\_16



(For Kids 3-6歲) \$8.95

Holiday Price May Vary!

\*Birthday (6人以上)

Birthday People 50% of

不能與其他Coupon合用 ID帶來

R03\_TOKYO ONE東京餐館2467C\_16





# LOCAL NEWS

# FEMA grants more than \$76 million to the Texas Gen-

# eral Land Office for PREPS program reimbursement

AUSTIN, Texas – The Federal Emergency Management Agency (FEMA) has awarded \$76.7 million to the Texas General Land Office as a reimbursement for the management and execution of the Partial Repair and Essential Power for Sheltering (PREPS) program following Hurricane Harvey. The PREPS program provided emergency repairs and power restoration to single-family, owner-occupied homes. These repairs made the home safe, sanitary, and secure so that the homeowner could return home, rather than shelter in a hotel or rental property, while they continued to work on their full recovery.

The measures taken during the PREPS repair process provided only the minimal and essential repairs necessary to make the home safe and sanitary.

This FEMA grant of \$76 million requires a 10 percent non-federal match, or \$8.5 million, of the nearly \$85 million award. The total cost of the PREPS program, with previous reimbursements, was more than

\$170.5 million.

This funding comes from FEMA's Public Assistance grant program which reimburses state agencies for actions taken during response and recovery from disasters, such as Hurricane Harvey. Eligible applicants include states, federally recognized tribal governments, U.S. territories, local governments, and certain private nonprofit organizations. FEMA obligates funding for these projects directly to the state. It is the state's responsibility to ensure that the eligible final recipients receive these awards. Following the state's review process and upon receipt of appropriate documentation, they will provide funds to the final recipients on a reimbursable basis. For additional information on Hurricane Harvey and Texas recovery, visit the Hurricane Harvey disaster web page at www.fema.gov/disaster/4332, Facebook at www.facebook.com/ FEMAHarvey, the FEMA Region 6 Twitter account at www.twitter.com/FEMARegion6 or the Texas Division of Emergency Management website at https://www.dps.texas.gov/dem/.



# Congressman Al Green's Statement on Maintaining Border Security and the Abolition of Immigration and Customs Enforcement (ICE)

(Houston, TX) - Congressman Al Green released the following statement regarding border security and immigration enforcement reform:

"Immigration has been at the heart of our Nation's effort to form a more perfect Union. What began in 1891 as the Office of Superintendent of Immigration in the Treasury Department, became Immigration and Naturalization Service (INS) in 1933. As late as 2003, INS was abolished, and Immigration and Customs Enforcement (ICE) was born within the Department of Homeland Security. The functions of INS were placed under ICE and other agencies. Throughout the past 127 years, several entities have emanated from the initial 1891 immigration enforcement effort. Currently, by taking babies from their parents, ICE has become a symbol of national shame. It has placed a stain on our Nation's global image. The state of immigration and enforcement must continue to evolve. It is not perfect, and we must not mistakenly believe that ICE is where the buck stops. Just as INS was abolished to create ICE,



we should abolish ICE to create an agency that is better balanced between immigration and enforcement; such that enforcement is not overemphasized and immigration is not deemphasized. I support just and balanced enforcement through comprehensive immigration reform, not open borders."





**免費刊登**商家地址電話

HOUSTON CHINESE YELLOW PAGES www.todayamericayellowpage.com 美南新闻日根 11122 Bellaire Blvd. Houston, TX 77072 Tel: 281-498-4310 Fax: 281-498-2728









www.todayamerica.com



Client's Name 客戶名稱

Email 電郵 Note 備註

Deadline **8/3**1 截稿時間:

Houston Travel Guide AD as below Please SIGN the proof & return with payment befor deadline, Thank You 休士頓黃頁廣告稿如下: 簽名後寄回此稿 同時支付全額廣告費(恕不接受口頭訂單), 謝謝!

### **DISCOVER NEW BUSINESS**









Tuesday, July 10, 2018



# Editor's Choice



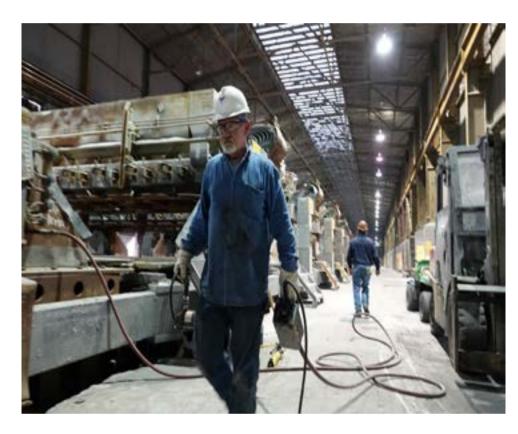
Bruce Edler, 56, a farmer for 40 years, fills seed planters with soybean seed in Gideon Missour



A model poses with Northwest Cherries during a promotional event in Shenzhen



Employee, James Perkins, stands while working at the Magnitude 7 Metals LLC aluminium smelter which is reopening and taking on hundreds of local workers in New Madrid, Missouri



Workers inside the Magnitude 7 Metals LLC aluminium smelter which is reopening and taking on hundreds of local workers in New Madrid Missouri



The Magnitude 7 Metals LLC aluminium smelter which is reopening and taking on hundreds of local workers in New Madrid Missouri



A guest poses with Northwest Cherries during a promotional event in Shenzhen



Corn is loaded into a truck at a farm in Tiskilwa, Illinois



A trailer is filled with soybeans at a farm in Buda, Illinois



Corn and soybean farmer William Hejl checks his cornfield in Amenia



# COMMUNITY

The winds of change are blowing through employee benefit plans across Canada, and they smell like weed.

Benefits industry insider Mike Sullivan caught a whiff at a recent meeting with some of his clients, who represent private companies with benefit plans that cover about three million Canadian workers across a range of industries.

"This group that was in attendance, the No. 1 topic of discussion was medical cannabis," said Sullivan, who is president of Cubic Health, which provides analytics to employers who sponsor health benefit plans.

"That's what everybody wanted to talk about — but not in a negative way: there's a lot of support for looking at this and examining it in a thoughtful, responsible way," Sullivan told an audience at a cannabis business conference held in Toronto by the Canadian Institute May 25.

The insurance industry itself has been hesitant to cover medical marijuana, according to Sullivan.

"Insurance company actuaries cannot get their head around how to price the risk of medical cannabis," he said, citing the range of products available, the personalized nature of dosing, and the wide range of potential indications as complicating

But that doesn't matter to medium- and large-sized Canadian employers, Sullivan said. They generally use insurance companies to administer their employee health benefit plans while paying the costs of coverage themselves, an arrangement known as a self-insured, self-funded or "administrative services only" plan.

Self-insured companies get to choose what their benefit plans cover — and apparently, some of their workers want them to cover medical marijuana.

"Employers are hearing it from their employees," said Joan Weir, director of health and disability policy with the Canadian Life and Health Insurance Association. "Will it ever be a benefit?"

'Mutual Benefit' To Employers,

### **Employees**

Those employers, said benefits expert Mike Sullivan, are seeking the answer to a question: "Can they do a better job of getting people back to work sooner, and staying at work," by covering medical marijuana?

### Major Canadian Employers Are AlreadyConsidering Covering The Drug, Says Industry Insider

# Could Medical Marijuana Be Your

## **Next Employee Health Benefit?**

Compiled And Edited By John T. Robbins, Southern Daily Editor



Large Canadian companies with self-funded employee benefit plans are seriously considering covering medical cannabis for their workers, according to a benefits industry insider. (Photo/Bloomberg)

Of course, paying for employees' medical marijuana raises a host of complex questions, especially in safety-sensitive industries like resource extraction or construction. But workers in those industries are already using employer-covered drugs, said Sullivan, especially opiates and benzodiazepines.

"I think it's a very naive argument for employers to say, 'Well, we don't want to open up the door here," he said. "The door is already open."

As self-insured health benefit plans start covering medical marijuana, employees shouldn't expect blanket approvals for the drug. Coverage will have to be approved on a case-by-case basis, said Sullivan.



tor of Canadian For Fair Access to Medical Marijuana, convinced the University of Waterloo student union to cover his medical cannabis under its health benefit plan in December 2014. Covering medical marijuana brings "mutual benefit" for patients and their employers, according to Jonathan Zaid, executive director of Canadians for Fair Access to Medical Marijuana. (Photo CBC)

"We hear wide-ranging anecdotal reports that are extremely positive from patients, saying that they're going back to work, they're having better family and social lives, they're happier, their symptoms are more manageable, and they're often going off of other pharmaceutical drugs which are all insured," Zaid said.

### Some Plans Already Cover Marijuana

Zaid himself has been covered for medical cannabis by the University of Waterloo student union's health benefit plan since months of discussions to reach an agreement with his plan sponsor.

A small number of other self-insured Canadian health benefit plans already cover medical marijuana in certain circumstanc-

Windsor, Ont., union LIUNA Local 625 recently started covering medical marijuana as a way to reduce opioid use among members. Earlier this year, a Nova Scotia human rights board said the Canadian Elevator Industry Welfare Trust Plan had to cover medical marijuana expenses for employee Gordon "Wayne" Skinner, although that plan's board of trustees is appealing the decision.

Veterans Affairs Canada also reimburses a growing number of military veterans for medical cannabis.

From the perspective of benefit plan sponsors, there's strong medical evidence that medical marijuana is effective for three specific conditions, according to Cubic health's Mike Sullivan: spasticity in multiple sclerosis patients, nausea reduction for chemotherapy patients, and relief of chronic pain.

Grocery and pharmacy giant Loblaw Companies started covering medical marijuana for for employees in late March — but Sullivan noted that Loblaw is only covering MS and chemotherapy patients, leaving out the potentially large population of chronic pain patients who could benefit from coverage.

"It's curious to me that they cherry-picked the two groups that are going to be very, very, very small in number, and that they just said [the annual coverage limit] is going to be \$1,500," Sullivan told CBC News. "Where did that number come

### Licensed Marijuana Producers Lay Groundwork

Marijuana has not been assigned a Drug Identification Number from Health Canada, which makes it difficult for insurers to process claims. But some licensed marijuana producers are are laying the groundwork for employers to cover their products by assigning them Product Identification Numbers instead.

"We want to make it as easy as possible" for insurance administrators to cover costs, said Philippe Lucas, vice president of patient research and access at licensed producer Tilray.

Lucas said some Tilray customers are already getting their costs covered by major insurance plan administrators like Great West Life. Sun Life and Wawanesa by way of employees' individual healthcare spending accounts, which allow discretionary spending of an annual amount of money on approved medical expenses.

> Tilray is also actively lobbying employee benefit plan sponsors to include cannabis in their coverage, he said. Meanwhile, Lucas sees changing attitudes towards medical marijuana among insurance industry players.

> "I think that there's a hesitance by some industry members of be-

ing the first out of the gate to offer medical cannabis, but there's a greater fear of being the last out of the gate to offer this coverage," he said. (Courtesy http://www.



Loblaw Companies is covering medical marijuana for employees through their health benefit plans, but only in a limited number of







✓專業設計 ✓全彩印刷 ✓數碼快印 ✓大幅噴繪

Tel: 281-498-4310 (Chinese) 281-983-8152 (English) We'll Help you get the stand out 1122 Bellaire Blvd; Houston, TX 77072 E-Mail: jennifer@scdaily.com



# BUSINESS



President Donald Trump meets with Russian President Vladimir Putin at the G20 Summit on July 7, 2017, in Ham-

### burg, Germany. (Photo/AP)

On July 16, US President Donald Trump will meet in the Finnish capital Helsinki a triumphant Russian President Vladimir Putin, who has just secured another victory in the Syrian war and obtained the international recognition he wanted from hosting the World Cup.

The Russian president will seek to exploit the growing rift between the United States and the European Union and the intensifying Iranian-Israeli rivalry to achieve his two main goals: Break Russiaout of international isolation and become the sole kingmaker in Syria.

But in pursuing a deal with Trump, Putin poses the biggest threat to the legitimacy of his US counterpart domestically and internationally. The US establishment and intelligence community largely believe that the Kremlin favoured him in the 2016 US presidential race and an investigation into alleged Russian interference is still ongo-



At the same time, Trump is confronted with an increasingly disgruntled group of

allies who are wary of Russia's aggressive posturing. That he will be meeting Putin right after attending the NATO summit in Brussels and visiting the UK (which has just had a major diplomatic crisis with Moscow), will not please any of them.

### A history of Helsinki summits

The choice of Helsinki as the venue of the summit is not coincidental. The Finnish capitalhas hosted leaders of the two superpowers for important talks on two other major occasions.

In September 1990, a month after Iraq invaded Kuwait, US President George H W Bush met with Soviet leader Mikhail Gor-



# The Helsinki Summit

# Trump-Putin Summit: Last Hope For World Peace Or Futile Diplomacy?

Compiled And Edited By John T. Robbins, Southern Daily Editor

bachev in Helsinki to discuss the crisis in the Gulf.

Preoccupied with the dissolution of the Eastern bloc after the fall of the Berlin Wall and with a Soviet Union on the verge of collapse, Gorbachev was negotiating from a position of weakness. Bush wanted his commitment to implementing sanctions on Saddam Hussein's regime and he got it, in exchange for support for his counterpart's

In March 1997, US President Bill Clinton met Russian President Boris Yeltsin to discuss a range of security and economic issues, including nuclear disarmament. At that summit, the Russian president had no trump cards to play.

The economic situation in Russia had been persistently deteriorating while the government was waging a highly unpopular war in Chechnya. Badly needing US financial support and backing, Yeltsin decided to concede to the expansion of NATO into Eastern Europe in return for Russia's integration in the global economy with US help. For that disastrous decision, he was labelled a "US puppet" by his opponents.

On July 16, President Trump will meet President Putin, but this time around, it seems, the roles have been reversed. The US president is facing a growing legitimacy crisis at home, where he is perceived as "a Russian puppet", while his Russian



counterpart has been dealt a powerful hand. President US George Bush holds a framed ed to him by Soviet President Mikhail Gorbachev on September 9, 1990 in Helsinki. The cartoon shows Mr World holding up the hands of Bush and Gorbachev after their knockout of the Cold War [AP/Doug Mills]

### The Trump-Putin deal

This will be the fourth meeting between the two leaders since Trump took office in January 2017. They met twice during the July 2017 G20 summit in Germany and once on the sidelines of the Asia-Pacific Economic Cooperation Summit (APEC) summit in Vietnam last November.

Since they last met, Trump succumbed to domestic pressure and took a number of anti-Russian measures, including approving lethal weapons sales to Ukraine in December, expelling Russian diplomats from the US in March, striking the Syrian regime and imposing additional sanctions on Russian officials in April.

Putin, too, upped the ante by giving a provocative speech on March 1, issuing unveiled threats of an arms race with the US. Then, after his re-election, he took advantage of the simmering US-EU trade war and the Iran nuclear deal crisis to re-engage with France and Germany, while also negotiating with Israel on key points of concern regarding the Syrian war.

Trump will give up Syria to Putin the way Gorbachev left Iraq to Bush in 1990.

Putin's actions left Trump with no choice but to move up the meeting and send his national security adviser John Bolton to Moscow to set it up.

The US president plans to meet alone with

his Russian counterpart and his translator, triggering concerns in the US and Europe regarding what he might concede if left alone in the room.



### Trump and Putin with translators at the G20 Summit

But despite these fears, no real breakthrough in US-Russian relations should be expected until Special Counsel Robert Mueller finalises his investigation. Lifting US sanctions on Russia, recognising its annexation of Crimea, and pulling US troops out of Eastern Europe are all off the table for the Helsinki summit; Trump's hands are tied by US domestic politics.

The only issue on which he can concede to lure in the Russian president is the Syrian war. Trump will give up Syria to Putin the way Gorbachev left Iraq to Bush in 1990. The prerequisites for this deal are already in place. Trump's closest ally, Israeli Prime Minister Benjamin Netanyahu, is scheduled to meet Putin on July 11, just five days before the Helsinki summit; this will be their third meeting this year.

Russia is engaging the Israeli prime minister, aiming to repeat the Deraa scenario in Quneitra province near the Israeli-occupied Golan Heights. Trump seems fine

with the idea of ultimately removing US troops from the al-Tanf area on the Jordanian-Iraqi-Syrian border in return for keeping Iranian forces and their proxies away from southwest Syria.



The al-Tanf area on the Jordanian-Iraqi-Syrian border

Trump's endgame is not Syria. What he ultimately wants is for Putin to remain neutral in the US diplomatic offensive on Iran. The White House hopes Russia will follow through on the initial agreement with Saudi Arabia and OPEC and increase its oil output to compensate for the drop in Iranian oil exports caused by the reimposition of US sanctions

This move would diminish the effect of the US withdrawal from the Iran nuclear deal on international markets and minimise a potential negative impact on the US economy ahead of mid-term elections in November. Moreover, Trump is also attempting to outmanoeuvre the Europeans in their rapprochement with Moscow by offering Putin to rejoin the G7. And it already seems that the agreement

between the two leaders is solidified even before they met. Russia is passively watching as the EU states scramble to save the nuclear deal with Iran, while the US has done nothing to help the Syrian opposition factions it once supported against the Russian and Syrian regime operation in Deraa. Apart from that, the aftermath of the summit will also give an indication of how relations between Washington and Moscow will develop in the near future. Will a direct line of communication be re-established, most notably on arms control negotiations? Will the Russian ambassador in Washington have more access to US officials moving forward? Will the US establishment become more receptive to engaging Moscow without tangible shift in Russian policy post-Helsinki summit? If there is a change on one or more of these fronts, it could bring more dynamism into US-Russian relations. (Courtesy https://www.aljazeera.com)

# 最具影響力的

24小時緊急直絡專線

·子女集異樣、歌美、吳羅如何,敗乃不榮予等各種爭嫌繼續

体士短網部

新版的社会(MECOLOGIC - NOROCOTT - N

蘇力&鄢旎律師事務所

LAW OFFICE OF SOLIS & YAN

精辦移民

蘇力律師 \* 🕫 (713) 十多年辦案經驗的 律師事務所,曾成 功經辦觀萬案件,

據部体斯頓,分部 遍及洛杉磯,芝加 哥、達拉斯、聖安 東 尼 奧 、 阿 賀 帕



備受益人公認律師事務所

數位專業執照的美國律師

超级千萬元的總際借金額





災害性個人受傷

• 刑事犯罪

工作現場受傷●個人受傷訴訟

對方酒駕車禍 ◆操作事務死亡 ◆家庭或醫院探討

工業/油田意外 ◆ 產品缺陷責任 ◆ 晚間工作超時

Christi 秦小姐(713)306-6808 (中文) Susie 樂小姐(832)589-7897 (中文)

(713) 224-6774 Fax: (713) 237-1408

ubbell" 律師詞 審系統評選爾全

• 對員工歧觀

授予五层级

• 標車車鍋



Khuu & Associates
The Affordable Law Group

大衛途寬遠聯合律師事務所

刑事案件

Margaret Y. Lee, MD

**徽州大學蓋文斯顿醫學** 

人身傷害 > 民事訴訟

\*\*Christy Purintion.

\*\*Action T. Chrestine
- Michael Villeamen
- Prack Despire
- Tuan A. Khou
- Mr. Louis Little
- Mr. Louis L

**★ ○ 美南新聞高帝健康產業集團** 











Moody Law Firm, P.C.

專業單周出放環境操作企業 不成功、不改費 網路便会發展計劃過于第四

等情為極点種·停止結構出版並於極高效效 出世制度·德汉監督病療·德國維長·前國權 民工工作機器·林斯夫書集勝·草原語用·並 由工程自行日開發·林斯夫書集勝·草原語用·並 由工程自行日開發·

保羅.牧迪律師事務所





厉中律師







### 香港文匯報訊(記者 李思穎)全球矚目世界盃賽事 進行得如火如荼,譚詠麟與明星足球隊部分藝人於日內拉 隊到俄羅斯欣賞決賽,而囝囝曉風因身在外地有工作在身 未能同行,父子二人會透過短訊分享觀後感,阿倫更大爆 **囝囝隔代遺傳,有踢足球細胞,而向來力撐英格蘭的克** 勤,自嘲是"明燈",不敢親到現場,選擇在電視機前收 看賽事,笑言要行遠一點觀賽,期望英格蘭捧盃。



# 陳友為記錄友情 拍《兄弟班》

香港文匯報訊(記者 鐘楚貽)以樂壇傳奇"溫拿樂隊"的奮 鬥故事為藍本的熱血青春喜劇《兄弟班》,8日在廣州舉行首映 禮,銀都機構總裁陳一奇,導演陳友,監製禤嘉珍, "溫拿五虎" 譚詠麟、鐘鎮濤、陳友、彭健新、葉智強以及飾演"小溫拿"的陳 家樂、于湉、王梓軒和鄧加樂悉數亮相。

導演陳友分享他的拍攝初衷是將自己與兄弟們的友情故事記錄 下來。他認為: "其實我們的故事和現在的年輕人都差不多,也希 望這部電影可以給大家帶來一些啟示"。之後他們與現場觀眾玩起 了"湯匙傳球"遊戲,兩隊手持"Winners"牌合影,現場一度引 發氣氛高潮。現場粉絲送上貼心禮物,真情告白令人動容。陳一奇 總裁送上錦旗,陳家樂、于湉、王梓軒和鄧加樂送上蛋糕,祝願溫

### MONSTA X 廣東話 深港歌迷



香港文匯報訊(實習記者劉悅、于靜媛)韓國人氣Hip-hop男 團 MONSTA X 10 日晚在九展舉辦世界巡演香港站,為與香港 MONBEE (MONSTA X的粉絲名) 更多接觸,七名團體成員9日 晚親臨荷里活廣場出席見面會,現場粉絲尖叫不斷,直叫基賢 (KIHYUN) 感嘆"論熱情,香港粉絲排第一。"

七子初登場,輪流以廣東話向現場觀眾打招呼。成員LM表示 七子有特地為香港粉絲學講廣東話,更有準備精彩舞台節目,希望

香港粉絲能享受今晚的表演。 民赫(MINHYUK)更透露巡演結束後將會籌備新專輯,明 年會與香港粉絲再見面。

七子更即時場回答主辦方事先收集的粉絲與傳媒提問。隊長 SHOWNU指周憲(JOOHEON) 是出道以來變化最大的成員,出 道時走可愛路線,如今變成了一個有魅力的男人。談及最想介紹給 妹妹的隊友,民赫表示最想將I.M介紹給妹妹,因為I.M的聲音甜 美,且相信他願意一路支持陪伴妹妹。而元虎(WONHO)説自 己最想擁有的超能力是瞬間移動,如此便可隨時由韓國來到香港, 與香港粉絲見面。

# ☆爆囝囝有踢波細胞

# 遙捧英格蘭

中 筠9日出席澳門餐廳開幕禮,阿倫透露將 於13號帶隊到俄羅斯觀看世界盃決賽,隨隊有 明星足球隊一班藝人。在旁的克勤笑言: "我 不會同行,因我是明燈,去過現場睇幾次英格 蘭都輸,今次唔去希望會得,而且去的話好大 陣仗,要帶埋小朋友和老人家,唔想太勞師動 眾。"自稱是明燈的克勤,會否連電視播映球 賽都不看,他緊張地説: "會睇,我行遠一點 睇,希望今年英格蘭會贏。"

問到阿倫是否一家大細去觀戰,他笑笑口 説: "我一個人去,阿仔要工作會睇電視。(同 囝囝捧同一隊球隊?)佢唔喺香港,無問過佢, 不過有時會傳短訊講賽事好睇。(囝囝有踢波細 胞?)有,隔代遺傳。"阿倫表示早期已經話睇 好比利時和法國隊,但兩隊走在同一線決賽, 今次英格蘭好爭氣,英格蘭着數在俄羅斯打殘 了克羅地亞,入到準決賽時傷的傷、停賽的也 停賽。克勤忍不住説: "英格蘭好有運,好波 不如好運。"

阿倫和克勤無份投資這間餐廳,但兩人早 已合份搞雲吞麵店,阿倫笑説:"大家在這裡

再合作投資,兩人異口同聲説: "遲些再算, 雲吞麵店上市才是終極目標。"

### 克勤踢波拉傷腰部

克勤早前不慎拉傷腰部,他透露: "已經 完全康復,瞓足4日床、又做物理治療,已經 無事,行動自如。"阿倫笑説:"都叫你唔好 做高難度動作。"克勤反問:"你講踢波?我 無做倒掛金鈎,出事當日剛巧跟梁漢文踢完同 一場波,他撞傷頭,我就整傷腰。"

### 麥嘉欣不太接受親熱戲

澳姐麥嘉欣於八月便卸任,她表示: "期待見到新一屆佳麗,會視對方妹妹看 待" 現時她正忙着籌備兩首新歌 MV,稍後有 可能接拍香港電影,首次接拍電影的她誘 露: "新片角色和本身性格截然不同,會較 粗魯和型格。(接受拍親熱戲嗎?)太親熱接受 不來,這部戲亦無須親熱。(有否新男友?)工 作忙到無時停,經常四圍飛,這個暑假相當 充實。"



■澳門小姐麥嘉欣表示稍後有可能接 拍香港雷影





# 坤哥同阿田親熱戲點到即止

香港文匯報訊(記者梁靜儀) 吳業坤 (坤哥)、王灏兒(JW)、鄭欣宜及許廷鏗9日 以"超級榮譽太陽使者"身份出席港台活 動,為放榜的香港中學文憑考試(DSE)考生 打氣。坤哥表示當年會考有11分,因中文 科唔合格,而中文作文更拿U,結果用了 一年重讀中文,結果中文拿到C,而作文 更拿到5星,他笑説: "所以人一世都好 運,會用過往經歷同學生分享。"

提到他將與前輩田蕊妮 (阿田) 合唱 浪漫抒情歌,他指歌名叫《大女人主 義》,是填詞人黃偉文(Wyman)為阿田 度身訂做的,歌詞講姊弟戀,他很多謝阿 田與他合唱。問到他是否鍾意成熟型的女 生?坤哥抵死地説:"思想要成熟、肉體 上唔成熟都得、年齡要成年合法!我已經 診緊 MV 點拍。(有冇親熱戲?)點到即止,

JW認爲分數不是最重要

# 另外,JW表示當年會考等放榜前並沒

有太擔心,因為已盡力,相信無論成績如 何都會找到出路,結果成績可以留在原校 升讀中六,但她想像家姐一樣到英國升 學,於是選擇了讀國際學校,這樣銜接會

她又認為分數不是最重要: "好多叻 人成績都唔係好,有些人成績好但唔識同 人溝通,所以讀書並非一切,不過書一定 要讀。

她亦認為香港競爭風氣很大,較在外 地讀書辛苦,加上很多方面亦令人易有壓 力,但她不會因此而怕了生小朋友,都會 讓小朋友入讀本地學校。



■吴業坤、王灏兒、鄭欣宜及許廷鏗為DSE考 牛打氣。



■周國賢、吳浩康、夏韶聲、駱振偉及岑樂怡 等日出席劇集《REBOOT》拜神儀式

# 國賢首同吳浩康拍劇

香港文匯報訊(記者梁靜儀)周國 賢、吳浩康 (Deep) 、夏韶聲、駱振偉及 岑樂怡等9日出席ViuTV全新科幻懸疑劇 集《REBOOT》的拜神儀式。

### 劇中不乏動作戲及超能力

劇中周國賢飾演警員,而一身老翻打 扮的 Deep 則演古惑仔,更被周國賢誤會 是強姦犯。

他笑説: "佢纏繞咗我半年,真係嬲 呀,呢個差佬好有誠意但癡線。"二人又 透露於劇中不乏動作戲,還有超能力,

Deep 説: "開工幾日已好好玩,我們擁有 超能力,我跑得快過飛機,周國賢就可以 同物件通靈。'

周國賢表示第一次同 Deep 合作,大 家都是同期樂壇新人,但在音樂上就未曾 合作,所以都有趁今次拍攝未埋位的空檔 一齊Jam歌。

説到周國賢已婚兼做了爸爸, Deep仍 然單身,他慨嘆説: "等我慢慢搵個啱的 人,尋覓中。"再次為ViuTV拍劇的夏韶 聲,劇中飾演科學家陳教授,劇情同UFO



經濟,營養,美味



NET WT. 50.0 lbs. - 22.68kg

- 家庭和飯店的首選品牌
- 多自品質
- **適用於烹飪炒飯**,白飯, **喜捲筝任何米製佳餚**

可到您喜歡的代理分銷商處購買

American Rice, Inc.

聯繫人:Llyn McEuen

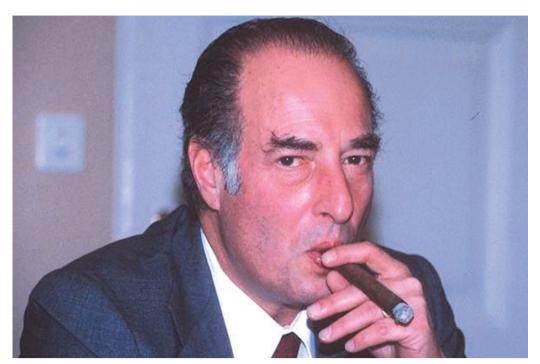
話:713-525-9570

郵:Imceuen@ebrona.com

2018年7月10日

# 持達蒙或將主演"石油之王"傳記片 合作《寂靜之地》導演 演繹商業大亨傳奇壹生





據《好萊塢報道者》消息,馬 特·達蒙正在商談在傳記片《石油之 王》中飾演已故億萬富翁馬克· 裏奇 , 環球影業將與《寂靜之地》導演 約翰·卡拉辛斯基共同開發這部電影

環球影業將丹尼爾·阿曼 2009 年 的傳記《石油之王:馬克· 裏奇的秘 密生活》(the King of Oil: the Secret Lives of Marc Rich for Krasinski's company)的版權轉讓給了卡拉辛斯基 的公司,希望他們能說服達蒙出演

這部改編版影片,使作品獲得壹些

約翰·卡拉辛斯基不會擔任導演, 但考慮到今年《寂靜之地》的票房和 影評人對其的評價,將他的名字與 《石油之王》聯系在壹起也有助於提 升作品的知名度。再加上馬特·達蒙這 個有票房號召力的明星以及壹個引人 入勝的直實故事,這部電影很有可能

馬克· 裏奇是20世紀最具爭議的國 際商人,被業界稱為"石油之王",

是美國司法部通緝了17年的十大通緝 犯之壹,卻壹直在瑞士Lucerne 湖邊的 Rosa 別墅過著悠哉遊哉的奢侈生活, 心安理得地運作他的商業帝國,最後 於2001年獲得克林頓總統的赦免。

他以善於在高層領導人中培植勢 力而著稱,擁有瑞士、西班牙、玻利 維亞、以色列國籍,惟獨不想要原來 的美國國籍。貿易商說他,壹通電話 就可以立刻聯絡到幾乎所有的外交官 和能源部長。

馬克·裏奇總共賺取了將近100億

美元資產,逃稅90億,創造了美國歷 史上最高的逃稅記錄,被控罪名達51 項,可判處監禁325年。傳說環與各國 的特工、黑社會、洗黑錢等有密切關 聯,是俄羅斯瑪菲雅組織(Mafiva)的

"教父",在前蘇聯解體事件中扮演 重要角色。但同時他又曾幫助過成千 上萬的猶太人,捐贈過幾十億美元用 於修建以色列的學校、孤兒院、醫院 、博物館。馬克·裏奇於2013年去世, 享年78年。

《明日邊緣2》的兩位編劇喬·施

雷普內爾和安娜·沃特豪斯已被選中, 負責將改編劇本。到目前為止,還沒 有消息說誰將被直接任命爲導演,也 沒有影片開拍的具體時間,賣切尙處

如果協議全部達成,這將不是 馬特·達蒙和約翰·卡拉辛斯基第壹 次合作。他們曾共同擔任過格斯 範. 桑特《應許之地》的編劇並共同 出演了該影片,二人還壹起擔任過 奧斯卡獲獎影片《海邊的曼徹斯特

# 老馬丁&小李新片 明年春天開機

《花月殺手》聚焦上世紀 20年代印第安人慘案



馬丁·斯科塞斯與萊昂納多·迪卡普 裏奧再次合作的新作《花月殺手》有望 明年春天在俄克拉何馬州開拍,曾與老 馬丁合作電影《飛行家》、《雨果》、 《沈默》的奧斯卡最佳藝術指導丹特· 費雷蒂也最新加盟該片。

犯罪驚悚該片《花月殺手》基於大 衛·格蘭恩(也是《迷失Z城》的作者 )的暢銷書《花月殺手: 奧色治慘案 與FBI的誕生》改編,書中的故事則來 自於真實事件。

影片故事將聚焦俄克拉何馬州奧色

治地區的印第安人部落發生了壹系列謀 殺案,經過重重調查發現,這些案件與 當地地下豐富的油氣資源背後的腐敗案 件有關。本案是美國聯邦調查局(FBI )參與調查的首個重大案件。

《花月殺手》將是斯科塞斯在《愛 爾蘭人》之後投入拍攝的下壹部影片。 奧斯卡獲獎編劇艾瑞克 羅斯(《阿甘 正傳》、《本傑明·巴頓奇事》) 爲影 片撰寫劇本。目前該片暫未定檔。但也 許壹切順利的話,該片可能會在2020 年與影迷們見面

# 硬核朋克《鐵血戰士》曝新劇照

抛棄古早漁網裝 終極鐵血戰士臟辮配鐵甲



福斯重啓的《鐵血戰士》電影近 日通過《帝國》雜誌曝出新劇照,普 通鐵血戰士與新片中的"終極"鐵血 戰十分別身著戰甲亮相。

升級之後,兩代鐵血戰士無論戰 鬥力還是硬件配置都有明顯"代溝" 。殺傷力更強的終極鐵血戰士拋棄了 80年代流行的古早漁網裝,全新戰甲 更硬核更閃亮。導演沙恩: 布萊克透露

,這樣的設計目的是讓"鐵血戰士們 更有神秘色彩,造型更駭人"。

新版《鐵血戰士》由沙恩: 布萊克 (《鋼鐵俠3》)執導,他本人曾經在 1987年的原版《鐵血戰士》中扮演霍 金斯壹角;他與老搭檔弗萊德‧戴克爾 共同創作了新版劇本,與《鐵血戰士 》的情緣極深。

波伊德·霍布魯克飾演的男主角將

是壹個全新角色,與阿諾.施瓦辛格原 先的角色沒有太大關系。新版《鐵血 戰士》主演陣容還匯聚了《X戰警》的 奧立薇婭· 瑪恩、《我們這壹天》主演 斯特爾林· K· 布朗、喜劇明星吉甘-邁 克爾·凱、《奇跡男孩》雅各布·特瑞 布雷等等。

影片已定檔2018年9月14日美國

### 無論你是想開奶茶店或是你現有生意增加額外收入

Tapioca King

助你開拓珍珠奶茶生

E-mail:bobby@tapiocaking.com Website:www.tapiocaking.com 6811 Baneway Dr., Houston, TX 77072

**(713)** 988-5745

特價午餐\$5.75

11AM-3PM

八人和菜 \$158.00

◉全美南最大、最具經驗、貨品齊全,服務最完善之奶茶供應商●

Phone:281-933-6660 281-933-6662

適宜各式大小餐館 包括:圖片Menu、封口機、攪拌機、

各種原料,定能帶來可觀的收入





# Kuving 慢磨原汁机

蔬果汁爲高能量的濃縮營養食物是食療或食補的濃液

Kuving 是當今最受歡迎的品牌不僅好用,

而且性價比特別好 適宜群體大眾使用

休士頓獨家代理:李醫師中醫肝膽科 微信: HNQ3366 電話: 832-405-5566

A03-BE RAW WELLNESS 養和莊園李中醫B57

# 燒腊麵食 3 粉粉麵飯

京都肉排 葱油鯧魚 北茹雞 海蜇燻蹄 8.95

干扁四季豆 三人和菜 \$36.95

芝麻雞 斑腩豆腐煲 9.50 鹹魚雞粒豆腐煲 \_ 8.95 蠔油鴨掌

\_\_\_ 6,95 火腩茄子生蠔煲 \_ 9.50 韭菜豬紅\_ \_\_\_ 5.95 椒鹽鴨下巴 \_

\_\_\_ 6,95

四人和菜 \$45.95

★ 和菜皆送例湯水果

明爐燒鴨

蜜汁叉燒

東江鹽水雞

新鮮游水魚

生猛龍蝦

二人和菜 \$20.95

五人和菜 \$55.95 六人和菜 \$65.95 薑蔥雙龍蝦 黑椒牛肉 清蒸游水魚(大) 蒜蓉豆苗 炒三鮮

北京片皮鴨

琵琶豆腐

蜜桃蝦

十人和菜 \$168.00 雪花海鮮羹 北京片皮鴨 琵琶豆腐 黑椒牛肉 薑蔥雙龍蝦

歡迎光臨

香橙骨 炒三鮮 蜜桃蝦 清蒸游水魚 蒜蓉豆苗

菜色價格如有變更以本樓公布為準

5別推薦 花旗參響螺燉雞 沙茶桂花腸 金冠炒飯 玫瑰豉油雞 脆皮炸子雞 花旗參響螺燉烏雞 XO韭菜花炒桂花腸

特價溶鮮

州生蠔

\$11.99(6只)

**\$21.99**(12只)

維吉尼亞螃蟹

\$11.99

現凡在本店惠顧滿五十元,即可享用 點心和特價午餐除外

原價\$26.99減至\$21.99,每桌限一碟。

寺價午餐(Lunch specials) 週一至週五)11am-3pm(假日除外)





www.crownseafoodrestaurant.com 10796 Bellaire Blvd..Suite C

Houston, TX 77072(at Wilcrest) Tel:281-575-1768 Fax:281-575-1763

♥ 9380 Bellaire Blvd, Houston, TX 77036 (百佳超市同棟購物中心)



休士頓僑教中心主任莊雅淑(右5)夏令營營長李庭愧(右6)、副營長王嘉玲(右7)、羅玉昭諮詢委員(右4)等營隊幹部合影



達福地區華裔青少年夏令營學員向家長們展示研習傳統體育、 舞蹈、扯鈴和歌唱等成果。

休士頓僑教中心主任莊雅淑(右5)夏令營營長李庭愧(右6)頒發 感謝狀謝謝僑委會所核派林慧君老師(右3)以及該中心自行由台灣聘 請謝老師(右4),左1.2為副營長王嘉玲以及谷祖光僑務諮詢委員。



達福地區華裔青少年夏令營學員向家長們展示研習傳統體育、 舞蹈、扯鈴和歌唱等成果。

2018達福地區華裔靑少年夏 令營(CYC)於7月7日下午在德州 大學阿靈頓校區舉行結業典禮, 300多名青少年用歌舞才藝展現他 們一週以來的學習成果,休士頓 僑教中心主任莊雅淑、僑務諮詢 委員谷祖光、羅玉昭、僑務委員 孟敏寬等僑社領袖以及500位家長 均到場觀禮

中華民國僑務委員會爲鼓勵 海外華裔青少年傳承具臺灣特色 之中華文化,每年選派文化巡迴 教師到海外各地夏令營教學,今 年達福地區華裔青少年夏令營由 達拉斯華人活動中心主辦,自7月 1日至7日爲期一週,僑教中心莊 主任特別代表感謝達福地區華裔 青少年夏令營團隊連續30年在海 外傳承文化的付出與努力,並鼓 勵學員們薪火相傳,夏令營營長

李庭槐也對僑委會多年來大力支 持表示由衷感謝,莊主任和李營 長並代表夏令營團隊贈送紀念品 給林慧君文化巡迴教師

華裔青少年夏令營是達福地 區孩子們每年暑假最期盼的活動 之一,大家除了在營隊中學習領 導才能及拓展人際視野外, 更藉 由活動認識父母親的原鄉文化, 活動寓教於樂,並注重青少年們 的參與。結業儀式上全體靑少年 登台演出,向家長們展示研習傳 統體育、舞蹈、扯鈴和歌唱等成 果,學員們穿上亮麗鮮艷的服裝 及道具,令在場近500位的家長看 得目不轉睛,難以想像這300位學 員僅僅利用了3、4天的時間却能 有如此精彩的表演! 最後在大合唱 「朋友」的歌聲中溫馨圓滿落幕



達福地區華裔青少年夏令營學員向家長們展示研習傳統體育、 舞蹈、扯鈴和歌唱等成果。



休士頓僑教中心主任莊雅淑(右4)夏令營營長李庭愧(右6 )以及全體CYC同學合唱「朋友」

# Winnie Ym

E-Mail: winnie.yu10@gmail.com



唐茶苑 Yauatcha Houston 有著精緻的服務, 供應道地的廣式點心

(記者韋霓休斯敦報導) 綺麗貴氣、琳瑯滿目, 上城區(Uptown/Galleria)是休斯敦的華麗地帶。這 裡有著最高檔的購物中心、精緻的酒店、各國佳 餚、以及新穎現代的商業大樓,在這裡,有看不 盡的時尚,吃不完的美食,著名的商業區和豪華 住宅區優雅又獨特的混合著,是休斯敦購物、酒 店、餐飲、和娛樂的天堂。

遊覽休斯敦上城區,在購物之前,一定要先 去一個景點,那就是水牆(Gerald D. Hines Waterwall Park), 位於 2800 Post Oak Boulevard, 距離 Galleria 很近,在Williams Tower旁。遊客可以先停 好車,再步行幾分鐘來欣賞水牆。這個公園佔地 2.77 英畝,有一個64英尺高的半圓形建築,每分 鐘重複循環11,000加侖的水,人造瀑布沿著水牆的



Galleria是德州最大的購物中心,包括將近 400家世界聞名的高級品牌

內部和外部牆壁傾瀉而下,氣勢磅礡。如果置身 在環形水牆中間,感覺自己彷彿被巨大的水流緩 緩托升而上,是非常特殊的體驗

水牆在 Hines Waterwall 公園中,環繞 186 棵橡 樹。小朋友們特別喜歡這個地方,尤其在夏天的 時候,從水牆噴出的水霧瀰漫,沁涼人心。水牆 和橡樹與大樓之間的綠地,非常適合孩子們奔跑 ,這算是休斯敦上城區一個旣有趣又讓人欣賞的 戶外景點!

看完水牆,接著就是到 Galleria 購物啦,Galleria 意指位於 5085 號 Westheimer 路的購物中心周 邊的購物區、辦公區和住宅區,但對遊客而言, 主要是指這個高檔的購物中心,這裡每年有超過 3000萬的遊客,來自世界各個角落,這是德州最



Uptown Park 是一個偏歐洲風格的購物區

大、也是全美第四大的購物中心,裡面有將近400 家世界聞名的高級品牌、精品店,還有室內滑冰 場與美食區。

無論你花費多少錢購物,到 Galleria 就是一場 時尚的觀摩、欣賞、與學習,你能看到全球最知 名的設計家的各種設計,從質料到顏色到創意, 看到他們的精心巧思,如何吸引顧客的眼睛,如 何大膽呈現。

逛累了,在Galleria 有屬不清的美食可供選擇 ,有世界著名的廚師和屢獲大獎的餐廳,從義式 美味到南非佳肴,從法式美食到日本料理,而 「唐茶苑 Yauatcha Houston」是其中的佼佼者,有 著精緻的服務,供應道地的廣式點心、法式甜品 ,還可以喝到台灣的高山茶喔



Williams Tower是休斯敦上城區最高的建築 ,由著名建築師菲力普 ● 強生和約翰 ● 伯 奇所設計

通常,去一趟 Galleria 會逛到沒力氣卻還沒逛 完,但如果你精力超人一等,你還可以去Uptown Park,黄昏的時候挺美的,這是一個偏歐洲風格的 購物區,優雅的商店流露出不同的魅力。

在整個 Galleria 地區,有許多酒吧和高檔夜總 會,是夜貓子的樂園,可以聽點嘻哈音樂、靈魂 樂、或拉丁音樂演奏,再點一杯蘋果馬丁尼品嘗 品嘗。如果想體驗美國人的夜生活,就來個探險

之旅吧。



全球最知名的設計家的各種設計都可在 Galleria看到



水牆每分鐘重複循環11,000加侖的水,氣勢磅礡



置身在環形水牆中間,感覺自己彷彿被巨大的 水流緩緩托升而上,是非常特殊的體驗



Galleria室內滑冰場,有時可以看 到不錯的練習